

Verbale dell'Assemblea delle Socie e dei Soci dell'Associazione Italiana di Germanistica

Il giorno 06 ottobre 2023, alle ore 11:00, nei locali dell'Università degli Studi Roma Tre, Dipartimento di Scienze Politiche, via Gabriello Chiabrera 199, si è riunita l'Associazione Italiana di Germanistica (AIG).

Dalle ore 11 alle ore 17 si è svolto il convegno annuale di cui si allega il programma (vd. Allegato 1).

Alle ore 17:30 si è aperta l'assemblea delle Socie e dei Soci dell'Associazione Italiana di Germanistica, con il seguente ordine del giorno:

1. Relazione della Presidente sull'attività 2022/2023
2. Presentazione del Bilancio consuntivo 2022 e preventivo 2023 a cura del Tesoriere
3. Elezione e nomina dei revisori
4. Approvazione del Bilancio consuntivo 2022.
5. Varie ed eventuali

La Presidente espone la relazione sulle attività svolte, che presentiamo qui di seguito:

Relazione annuale, ottobre 2023

Nel corso del primo anno di attività la Giunta AIG ha proseguito il lavoro svolto dalla giunta precedente presieduta da Lorenza Rega – a cui va il ringraziamento di tutta l'associazione per l'attività svolta. Si ricordano tra le attività della giunta precedente:

- l'attualizzazione della mappa della germanistica,
- la revisione dello statuto in base alla neutralità di genere e la relativa versione tedesca, sia dello statuto sia di alcune pagine del sito,
- l'organizzazione delle due assemblee annuali, tenute da remoto durante il covid,
- il convegno finale del convegno di Trieste, con la curatela degli atti, di cui è stato pubblicato il volume, edito da V&R.

Sito e comunicazione

Per quanto riguarda il sito, la giunta attuale, nel solco della precedente esperienza di revisione e implementazione di contenuti, si è avvalsa della collaborazione di un nuovo tecnico informatico, Sig. Fabio Sonzogni contrattualizzato dopo le dimissioni del dott. Nardelli, introducendo alcune modifiche, tra le quali si ricorda:

- la regolamentazione delle procedure di **patrocinio** (che la giunta coglie l'occasione di sollecitare)
- la segnalazione, tra le pubblicazioni, dei quaderni

Continua l'attività di diffusione di eventi e pubblicazioni sulla **pagina FB** curata da Raul Calzoni, così come le **segnalazioni editoriali**, per le quali si raccomanda l'invio seguendo il format presente sul sito.

Per il **Notiziario**, curato da Elena Bellavia la giunta ricorda di attenersi alla scadenza di invio delle comunicazioni.

Ricerca e pubblicazioni

Per quanto riguarda le **Borse per soggiorni all'esterno** sono stati pubblicati nel 2023 i bandi per due borse di studio ai due SSD L-LIN 13 e L-LIN 14 confermando l'importo di 800 euro. Si annuncia che nei primi mesi del 2024 si darà corso al nuovo bando.

Oltre al volume degli Atti del convegno 2022, è proseguita l'attività di pubblicazione dei **Quaderni dell'AIG**, finanziati dall'Istituto Italiano di Studi Germanici, che l'associazione ringrazia nuovamente per la collaborazione e per il sostegno. Si ricorda che i Quaderni, rivista di classe A, rappresentano una straordinaria opportunità di pubblicazione. Nella collana dei Quaderni durante il 2023 è uscito il numero 5/2022 *Forme e linguaggi della vecchiaia / Formen und Sprachen des Alters*, curato da Federica Missaglia e Francesco Rossi. Si ricorda inoltre che si è chiusa a febbraio la call per il nuovo volume 6/2023 *Energia/Energie*, che uscirà a cura di Elena Bellavia e Raul Calzoni. Si anticipa che nella prossima primavera la giunta procederà a una nuova **call** per il volume 7/2024.

Dati sull'associazione / sostegno del Nachwuchs (che era un punto del programma)

Il libro dei soci registra attualmente 220 Socie e soci paganti. Occorre sviluppare una riflessione sui soci iscritti (molti di più del numero indicato, ma non (più) paganti e che quindi, secondo statuto, dovrebbero decadere.

Un elemento interessante di questo numero è l'adesione di nuovi soci e socie. Da giugno 2022 si registrano 12 Nuove/i iscritte/i. Si coglie l'occasione di invitare socie e soci a segnalare eventuali **passaggi di ruolo**.

Partecipazione a incontri

INCONTRO AREA 10 DEL CUN. La Giunta ha partecipato agli incontri d'area 10, quasi tutti ormai in presenza.

Uno dei maggiori lavori, vista l'imminente introduzione dei Gruppi Scientifico Disciplinari (GSD) previsti dalla Legge 79 del 29 giugno 2022, ha riguardato la definizione dei nuovi GSD e in alcuni casi la ridefinizione degli SSD, con le relative declaratorie. In una delle ultime sedute, il CUN, in contatto con l'Ufficio Legislativo del

MUR, ha varato in assetto definitivo lo schema con declaratorie, sigle, corrispondenze, note procedurali e traduzione inglese delle denominazioni. (MOSTRARE I DUE SCHEMI SOTTO)

Gruppo Scientifico Disciplinare
FILOLOGIE, LINGUE, LETTERATURE E CULTURE GERMANICHE

Codice progressivo GSD	10/17
Denominazione GSD	FILOLOGIE, LINGUE, LETTERATURE E CULTURE GERMANICHE
Settore Concorsuale di riferimento	10/M1 LINGUE, LETTERATURE E CULTURE GERMANICHE
Settori Scientifico Disciplinari afferenti	<p>10/17/01-Filologia e linguistica germanica <i>(già L-FIL-LET/15 Filologia germanica)</i></p> <p>10/17/02-Letteratura tedesca <i>(già L-LIN/13 Letteratura tedesca)</i></p> <p>10/17/03-Lingua, traduzione e linguistica tedesca <i>(già L-LIN/14 Lingua e traduzione - lingua tedesca)</i></p> <p>10/17/04-Lingue e letterature nordiche <i>(già L-LIN/15 Lingue e letterature nordiche)</i></p> <p>10/17/05-Lingua e letteratura nederlandese <i>(già L-LIN/16 Lingua e letteratura nederlandese)</i></p>

Le relative traduzioni sono state, approvate, dopo un lungo dibattito, in area 10 nella riunione dello scorso 6 luglio, con il parere e le valutazioni in particolare delle colleghe e dei colleghi anglisti.

10/17	GERMANIC PHILOLOGIES, LANGUAGES, LITERATURES AND CULTURES	10/17/01	Germanic philology and linguistics
		10/17/02	German literature
		10/17/03	German language, linguistics and translation
		10/17/04	Nordic languages and literatures
		10/17/05	Dutch language and literature

Subito dopo, il CUN avvierà la riflessione sul nuovo impianto per l'ASN, con la creazione di un gruppo di lavoro che ci vedrà impegnati nell'interlocuzione con CRUI e ANVUR.

Collaborazioni

Collaborazione con Villa Vigoni

Nell'assemblea dei Soci tenutasi nel mese di novembre 2022 "Villa Vigoni - Centro italo-tedesco per il dialogo europeo" ha accolto la richiesta dell'AIG di associarsi. A fronte della quota di iscrizione per le istituzioni (450 Euro) si è optato per la formula della reciprocità. Dal 1° gennaio 2023 l'AIG è quindi diventata socio corporativo, sulla base di un rapporto di "reciproca ammissione" che non comporta il versamento di alcun contributo.

A tal proposito si ricorda che ci è pervenuto sia il programma dell'anno in via di conclusione, sia la bozza relativa al prossimo anno che sarà inoltrata ai soci dopo l'assemblea.

Collaborazione con IDV

Diversa la situazione con l'IDV, più problematica. La quota di iscrizione ammonta a euro 300. Le informazioni IDV, molto frequenti e numerose, sono ora comunicate con mail separata, per non appesantire ulteriormente il notiziario, legato a scadenze interne. Visto l'interesse delle socie e dei soci AIG per la cooperazione si continua la collaborazione con l'IDV.

Situazione finanziaria e bilancio

Sulla situazione finanziaria riferisce il Tesoriere Francesco Rossi, che presenta all'associazione il bilancio preventivo e consuntivo, sottoposto ai revisori nominati dall'assemblea (Alessandra D'Atena, Antonio Locuratolo, Federica La Manna), ai fini dell'approvazione.

Dopo la verifica da parte dei revisori le Socie e i Soci approvano all'unanimità i bilanci che sono allegati al presente verbale (vd. all. 2 e 3).

La riunione si chiude alle ore 19:00.

La Presidente

Emilia Fiandra

La segretaria verbalizzante

Elena Bellavia